

auf diese Weise, ob. énowäg, daselbawäg, daselbögawäg, auf dieselbe Weise. desawäg, da-n-andərawäg. auf (die) andere Weise, wədərawäg (selten), auf irgend eine Weise. welawäg; so wie so.

Hier folgt systematisch geordnet eine Anzahl von Wörtern, die in den verschiedenen Landesteilen verschiedene Aussprache haben. Diese Liste ist natürlich nicht vollständig.

Es wird der Kürze halber nur die oberländische Aussprache gegeben.

1. ob. ä, 2. eš. ā, unt. ǝ. ʒ. B. lätəra, lätəra, lötəra, f. Leiter. gäst, m. Geist. gläs, n. Geleis. läst(a), m. Leisten. (Aber in allen drei: listə, f. die Leiste.) āba, m. Geschwür (Eißen). gāb, f. die Geiß. gābla, f. Geißel. zācha, n. Zeichen. ācha, f. Eiche. rāf, m. Reif, Ring. (Aber in allen drei: rifa, m. Reif, Frost.) strāch, m. Streich. lāb, m. Laib. (Aber in allen drei: lib, m. Körper, Leib). tāl. m. und n. Teil. tāg, m. Teig. mātli und mätle, unt. kurzes ǝ mǝtli, n. Mädchen. brāt, breit. häser, heiser. hāb, heiß. (Aber ob. hēs, eš. und unt.: hāb, n. die Kleidung). fāl, feil. zwā, ob. zwē, zwei. ā<sup>n</sup>s, eins. ǝ wābt, unt. kurzes ǝ wǝbt, er weiß. blācha, bleichen. i<sup>n</sup>wācha, einweichen, weich machen. Aber in allen drei: wi<sup>n</sup>cha, weichen, nicht Stand halten, und wi<sup>n</sup>ha, weihen.) tāla, teilen. šlāza, schleifen. Diminutiva obiger Hauptwörter haben gewöhnlich ob. ä oder ǝi, eš. ā, unt. ǝ ʒ. B. ob. lätərle oder leitərle, eš. lätərli, unt. lötərli. Sährlein und Sährling haben ob. u. unt. ǝ, eš. ā, also ob. u. unt. iǝrlig, eš. jārlik.

2. ob. ä, eš. ǝ, unt. ǝ. ʒ. B. bā<sup>n</sup>, bǝ<sup>n</sup>, bǝ<sup>n</sup>, n. Wein. gmānd, f. Gemeinde. štā<sup>n</sup>, m. Stein. gmā<sup>n</sup>, gemein. mā<sup>n</sup>na, meinen. khān, fein. dahām, daheim und hāmlik, heimlich, haben unt. kurzes ǝ. Diminutiva dieser Abteilung haben gewöhnlich ob. ä od. ǝi, eš. ǝ, unt. ǝ. ʒ. B. ob. bā<sup>n</sup>li od. bǝili, eš. bǝ<sup>n</sup>li, unt. bǝ<sup>n</sup>li.

3. ob. ǝ, eš. e, unt. ǝ.

ob. und unt.	dəna,	eš. den(na),	drüben.
" "	" həna.	" hen(na),	herüben.
" "	" dəm.	" dem,	diesem.
" "	" gəndəm	" gennəm,	gebt ihm.
Blume	ist ob. und unt.	bluəma,	eš. blǝ <sup>n</sup> ma,
Blümlein	" " "	" blüəmli,	" blǝ <sup>n</sup> mli.
Hühnlein	" " "	" hüəli,	" hǝ <sup>n</sup> li.
grün	" " "	" grüə,	" grǝ <sup>n</sup> .